

۱. ته‌واو سەر چاوه‌کان هەر وه‌ها ئیله‌هامه‌کان له کلیمات اللهی ۱_وه‌ر گیراوه .
۲. ئهم ته‌ر جومه له سەر ده‌ستی براده‌ریکه .
۳. ئهمه‌ ته‌نها روونکردنه‌وه و ئاماژه کردنیکی کورته له سەر ژبانی ئیمام مه‌هدی و بانگه‌وازیه‌که‌ی له کاتی خۆی دا
۴. تیبینی له سەر ئیله‌هامیه‌کان : پرواتیی بوونیان ئه‌توانیت له لایه‌نی دیکه‌وه و به مانایتره‌وه لیک بدریته‌وه که ئه‌وه‌ش ئه‌گه‌ر یته‌وه بو توانایی و زیره‌کی خوینهری ئه‌و ئیله‌هامانه .

1. Most of the information, and all the inspirations are taken from ‘Words of God – issue 1’
2. This translation is done by a friend.
3. This is only an explanation and a short reference to the biography of Imam Mahdi and his call (invitation) in his time.
4. A note on the inspirations: The inspirations have deep meanings so they can be interpreted and understood in many other ways, and this depends on the ability and intelligence of the reader.

(ئیمام مه‌هدی) سه‌ییده‌ مؤسته‌فا کۆری سه‌یید عه‌لی به‌رزهنجی و دایکی به‌ ناو خه‌یال ، له‌ دایک‌بووی بورجی ده‌لوی ۱۹۵۵ زایینی له‌ گۆندی کۆمه‌له‌ له‌ ناوچه‌ی پشده‌ر ، که‌ سەر به‌ پارێزگاری سلیمانیه‌ یه‌. ئهم ناوچه‌یه‌ ده‌که‌وتیه‌ ناو زنجیره‌ شاخه‌کانی زاگرووس نزیک به‌ قه‌ندیل. بایه‌خ بوونی ئه‌و ناوچه‌یه‌ له‌ بوواری سیاسیه‌وه‌ هه‌مو کات به‌ درێژای میژوو بایه‌خ‌دار و ستراتیژیکیه‌، هه‌روه‌ها له‌ به‌ر شەر و سیاسته‌کانی حکومه‌ته‌کان هه‌مو کات ژبانی بو دانیشتوانی ئه‌و ناوچه‌ ناله‌بار کردوه‌، که‌ ئه‌وه‌ش له‌ سەر ژبانی سه‌یید مؤسته‌فا و بنه‌مه‌اله‌که‌ی کاریگه‌ری هه‌بووه‌ . ژبانی خۆیندنی له‌ مه‌کتبه‌ له‌ ساڵی ۱۹۶۲ زایینی ده‌ست پێ ده‌کات و تا دواناوه‌ندی له‌ هه‌فتاکاندا که‌ هه‌ر له‌ ناوچه‌ی ژبانی خۆی خۆیندوو یه‌تی.

‘Imam Mahdi’ is Sayid Mustafa Son of Sayid Ali Barznji, his mother’s name is ‘Khayal’, and was born in winter ‘Aquarius’ in 1955 in Komalla Village, Pishdar District, Sulaimaniya Provence. This place is located among the series of Zagros Mountains near Qandeel Mount. This area has always been important politically and strategically throughout history. Due to the wars and the government’s policies towards this area, the life of the people has been miserable and difficult, and this was influential on the life of Sayid Mustafa and his family. He went to school in 1962 and studied secondary school there.

له سالی ۱۹۸۱ ژیانی هاوسهری پیک دینی که پینج کوریان ههیه.

In 1981, he got married and they have five sons.

(له ئیسلامدا سهیید به کهسێک ئهوتریت که به نهسهب بگهر یتهوه سهر مندالهکانی فاتیمه ، که ئهویش کچی پیغمبهری ئیسلامه، که سهیید مؤستهفا به رهچهلهک دهگهر یتهوه سهر ئهو بنهمالیه که له گوردستان به سهیدهکانی بهرزهنجه بهناو بانگن .)

(In Islam ‘sayid’ is a title used for someone who is from Fatima’s offspring, Fatima is daughter of Prophet Muhammad. And Sayid Mustafa is from that offspring, known in Kurdistan as the ‘Sayids of Barzinja’)

مههدی کیه و شوینی سهر ههلدانی کوییه ؟ له پیناسهی ئایینهکاندا که باس له هاتنی کهس یا کهسانیک له کاتیکی دیاریکراودا بو دامهزراندنی یهکسانی و لابردنی زۆلم و ستهم دهکریت ، ناوگهلی جوراچۆر به پیی کهلتۆر و ئائینی جیاواز

دانراوه ، له پښوهری ئیسلامدا باس له هاتنی کهسینک له بنه مآله ی پیغمبره ی ئیسلام به ناوی مه هدی دهکات که هر وهک سهرزهوین پر له زو لم و ستم ده بیټ که به یار مه تی عیسیای کوری مه ریمه پری دهکاته وه له عهدل و داد .

Who is Mahdi and where does he appear? In religions, when they talk about a certain person or people, in a particular time for establishing equality and eradicating oppression and tyranny, various names are mentioned according to the cultures and religions; Islam talks about someone from Prophet Muhammad's family called 'Mahdi', as the earth will be full of oppression and tyranny, with the help of Jesus, he will fill it with justice and equality.

به گشتی مه هدی نهو کهسه یه که ئیلهامی بو ده کړیت که هه مو ئایینه ئاسمانیه کان له سهری یهک گرتو وه یهک بریارن که له ئاخر زهماندا دیت . موسلمانان به هه مو مهز هبه کانیه وه ، خاوه ن کتیه کان به مهز هبه کانیه ، فهیله سوفه کان وه زانایان هه مو چاوه روانی ، ته نه ته ئاواته خوازی نهو که سانه ی که بی باورن به دین ، نه ون که رزگار که ریکی هیدایهت دراوی وه عده پیدراو وه موژده پیدراو دیت که مروف له سهر گگردانی وه سهر لیشیواوی رزگار بکات .

بو شوینی سهر هه لدانی نهو بانگهوازه له بدایه ته وه به له بهر چاو گرتنی بنه مای سهر مکی پیغمبر ایه تی و زه بوون بوونی هه مه لاینه ی گه لانی نهو ناوچه یه ، به تاییهت کورد ؛ هر وهک له کلیمات الله به چند روونکردنه وه یک باسی لیده کات که زه بوونکراوه کان به تاییهت له زه ویدا کوردن له کوردستان ، به زیندانی بوونیان و له ناو بردن ، وزه وت بوونی هه موو مافه کانیه و زالبوون به سهر یاندا و دهر کردنیان ، و لیدان ته نه ته به سیلاحی کیمیایی و پارچه پارچه بوون و دابهشکردنیان ، که هر و باس له شوینانی دیکه بو دهر کهوتتی نهو بانگهوازه دهکات . ۱

In brief, Mahdi is the person who receives inspirations and all the Devine religions agree on his coming at the end of time, the Muslims and their doctrines, the people of the books (Christian, Jewish, etc) and their doctrines, the philosophers and the scientists, even those who do not believe in any religion, they all wait and hope that Mahdi the promised missionary saviour

will come that he saves humanity from going astray and anxiety.

The place of this invitation's appearance in the first stage has to be Kurdistan by considering the major basis of prophet-hood and the various types of oppression done against the peoples of this area, especially the Kurds; as it is explained in 'Words of God' that the most oppressed people on earth are the Kurds in Kurdistan, as they were imprisoned and killed (in 'anfal' for example), and all their rights have been violated, they have been controlled and obliged to leave their places, attacked by bombs and chemical bombs, divide among many countries. He also talks about other places for his appearance in other stages of his invitation.

که سهید مؤستهفا کتیبی کلمات اللهی چاپکراوی بهشی ۱ به دانانی پیشهکی و سی بهشی ریک خستنهوه له گهل قورئان و وتهی پیغمبهران و کتیبه ئاسمانیهکانیتر و نیلهامهکانی ، ههروهها کتیبی کهلیماتوللهی ۲ به دانانی پهراویزگهلنیک وهک دهلیل وه بهلگهیک له سهه سهلماندنی راستی ئهه بانگهوازه دهخاته پیش چاو .

Sayid Mustafa, through the preface and the tree parts of coinciding with the Quran, Prophets' sayings, other holly books and his inspirations in 'Words of God -1' which is printed, and footnotes to both 'Words of God 1 and 2', shows lots of evidences that prove his claim is true.

بهشی یهکهمی کتیبی کهلیمات الله له سالی ۱۹۹۲ له زانکوی ههولیر له ژیر چاودیری وزارهتی روشبیری له چاپ دراوه و بهشی دووم له سالی ۲۰۰۴ به گشتی له گهل بهشی یهکهم له سهه ویب سایت دانرا .

First part of 'Words of God' was printed in Erbil university press in 1992, and the second part was published on a website along with the first part in 2004.

ئەو كتيبه به كتيبيكي نائاسايي ناوزهد دهكات و تهواو كوومهله ئيلهامهكان به ههناردهيكي خوايي ناو دهبات كه له دواي پرتوکه پيروژهكان ، تهفسير و روشن كهرهويه بو ئەو پرتووكانه ، و ئەو خهبات و تيكوشانهي خوي به ريگا خوش كردن بو هاتنه كايهي ئەو بانگهوازيه به ناوي بهرنامهيكي تازه و ريبازيكي نوي بو ولاتاني جيهان ، به گهراوهي خو و عيساي كوري مەريەم ليكدهداتهوه ، و خوي وهك هاوپهيمانيك له سەر بنههاي عدالتهي خوايي له سەر دهستي عيساي كوري مەريەم پيناسه دهكات .

He considers this book a miracle, and says that all the inspirations come from God; which after the holy books, is an explanation and interpretation for these books, and he explains that his strife, attempts and struggles are to pave the way for this claim, which is 'A New Schedule and Program for the Governments of the World', through his return and Christ's second coming, and he identifies himself as an ally to Jesus on the bases of God's Justice.

خويندنهوهي كهليمات الله جيهانيك دهخاته پيش چاو كه پر له كيشه و به خهساردا چووني مرووف و مروفايهتي ، ناتهواني هيز و بيري مرووف و ئايينهكان بو حمل و به لاريگهدا چووني ئايينهكان ، و به خهسار چووني زانياري له جيهاني ئيسلام و نهmani رهوشي زاناکاني ئيسلامي له سەر زانست و مانهويان له ناو بير و بروايكي پووچهل و شهرانخيزي ، به گشتي شيرزهبووني روزههلات و روزئاوا به هوي زولم و ستهمي دهستي خويانهوه ،

له وهها دوخيكدايه كه سهيد مستهفا عهلي به باور وه ئهدهبياتيكي نوي خوايي به ناو ئيلهام دهردهكهويت . وه خاوهنداريهتي ئەو ئيلهامانه به خوا دهرانيت .

'Words of God' portrays a world full of problems and collapsing man and humanity, lack of the man's and religion's ability and thought for solution and mis-goings of the religions, and misusing knowledge in Islamic world and the Islamic scholars move away from morals and do not do according to science and remain in false and aggressive beliefs, and generally the East and West's anxiety due to the injustice and tyranny they have brought by themselves.

In such a situation, Sayid Mustafa appears with a new Devine literature called ‘inspiration’, and he stays that God is the owner of these inspirations.

بۆ پیناسە ئیلھام کہ مەبەست لە ئیلھامی راستەقینە ، کۆمەڵە زانیاری و مەعلووماتیکە کہ بە ھۆی رۆحەوہ لە جیھانی ئەودییوی مادەوہ دەگاتە دلی مرۆف ، کہ مرۆف بە میشکی ئاسایی و بە شیوہگەلی جۆراوجۆر لیبی تیدەگات .

دەستپیکردنی دابەزینی ئیلھام بۆ سەر ئیمام مەھدی لە سالی ۸۶ تا ۹۲ بە خۆبندنەوہی کەلیمات اللہ بەرچاو دەکریت .

He defines inspiration as ‘The right inspiration means a group of information reaches to heart by permission of Highness God, from the metaphysical world, through soul, and ordinary brain understands it in various ways’.

Inspirations have been coming down from 1986 through 1992, as it is stated in ‘Words of God’.

سەید مستەفا (ئیمام مەھدی) ئەوہ کہ کەلیمات اللہ وەک مۆعجیزەیک پیناسە دەکات و بە گەورەترین و بەھیزترین موعجیزە بۆ حەلی گیروگرتەکانی جیھان ناوی لیدەبات کہ بیجگە لە نیردروانی خوایی ، خەلکی دیکەمی غەیری نیردراو لە بەرزترین رادەی زانستدا بە ناتەوان لە ھینانی وەھا بەلگەیک لە قەلەم دەدات .

ئەوہی کہ بو ھیندیک لایەنی ژورئاسایی بۆ ئەو کتیبە دەلیت : بی گومان ئەو کتیبە لە ئاخیرین مۆعجیزە گەورەکانە وە ئاخیرین کتیبە کہ بۆ دلی من ئیلقا بووہ و دەبیت بە پپی کیش و وەزن و تەئریخ ، پچر پچر و لە دوای یەک وە بە بەردەوامی، وەک روشنکردنەوہ و لیکدانەوہی مانای تەواوی کتیبە پیروزەکان تا کوو قورئان ، بۆ حەل کردنی مۆشکیلە پیچاوپیچەکان لە نیوان مەزھەبە ئیسلامیەکان وە پەیرموانی کتیبە ئاسمانیەکان وە وەکو راستترین بەرنامەیی ژیان و بۆ یەکگرتنەوہی پڕواداران بە پیکراوی و ئاشتیی گشتی لە نیوان ئادەمیزاد ، تا ھەموو خەلک وەک مرۆفیک و وەک نەتەوہیک ، بەرەو بەختەوہری ھەرە مەزن بجولین ، و ئەو یەکگرتنەوہ کہ ھەموو لایەنیک داوای دەکات و ھەوایی بۆ دەدات لە شارێگای ئاشتیی و خوشەوہیستی ، بە کەلک وەرگرتوویی لە پڕوا وە ژیری وە زانست و کارزانی .

Sayid Mustafa (Imam Mahdi), defines 'Words of God' as a miracle and considers it the greatest and strongest miracle for solving the problems of the world, with the exception of God's Messengers, he stays that other people even those who are at the highest level of science and knowledge are unable to bring such an evidence.

Regarding some miraculous aspects of this book, he says:

'Indeed, this book is one of the last and the greatest miracles, and the last book revealing to me as inspiration, and I write the inspirations in it and according to arranging the meters and the dates with arisen and recurrence, as an explanation and interpretation for all the holy books and the proficient Quran, for solving obstinate problems between the creeds and the owners of the holy books, and as the most correct program for living and for the unity of all the believers and the general peace among human being, therefore; I seek all my brothers and my sisters as a human and as one nation to move toward the greatest happiness and the desired unity through the way of peace and love; benefiting from belief, wisdom, science and philosophy.

ئىمام مههدى له ١٥ شهعبانى ١٩٨٨ له ناوچهى رانبيه له شوينك به ناوى گهلو له تهمنى ٣٣ ساليذا ئهو بانگهوازييهى راگهياند و ئاشكرائى كرد ،كه ههر له ئهوهلى ئهو ئاشكرا بوونهيدا له لايهن حكومهتى به عسهوه تووشى رووبهروو بوونهوه و ئازار بووه كه ئهمه بوو به هوى چوونه ناو دوخى نهينى ئهو بانگهوازه له بهر زمخت و زورى رژيمى ديكتاتورى به عس له دواى مانهوهى به نهينى نزيك به يهك سال له ناو جهرگهى عيراق له شوينيك به ناو حى التميم له الرومادى ، به دواى ئهوش به جيهيشتنى عيراق و هاتن بهرمو نهغهدهى سهر به ئيران و دژ وهستان و زيندانى بوونى له لايهن ئيتلاعاتى ئيرانهوه و رزگار بوونى به شيوهيكى نااسايى له زيندانى ئيران ، ناچار ئهوى به جى ديلى و له كاتى هيرشى عيراق بو سهر كويت و لاواز بوونى دهسهلاتى هيلى سهربازى عيراق له سهر ناوچه شاخاويهكانى كوردستان ، دهگهريتهوه ناوچهى ناوزهنگ كه ناوچهيكى ئازاد له لايهن ههر دوو ديكتاتور بوو ، به روخسانى ئهم ههله و ئاسودهيهى له نهبوونى

زمختی ئه‌و دیکتاتورانه له سه‌ری ، باره‌گای خۆی بو راگه‌یاندنی ئه‌و بانگه‌وازه له ته‌نیشته‌ حیزبه کوردیه‌کانی‌تر که ئه‌وانیش له‌وی نیشته‌جی بوون ده‌کاته‌وه .

In 15th of Shahban, 1988, and in the age of 33, Imam Mahdi declared his invitation in a place called 'Galue' near Ranya City. From the very start he faced objection and trouble from the Ba'ath's Regime, and this led to the invitation into a secret stage due to the pressure from the Ba'ath dictator regime. After that he leaves Iraq and goes to Naghada City in Iran, where he faces opposition and was imprisoned by the intelligence forces of Iran, and then he leaves the prison in a miraculous way. Then he leaves Iran, and stayed in the heart of Iraq in a place called 'Hay Ta'mim' in Rumadyah, and after the occupation of Kuwait by Iraq, and while the Iraqi forces were losing their strength in the mountainous areas, he returns to Nawzang, which was a free zone from the two dictatorships, and opens his office there alongside with the Kurdish parties.

له ناو شه‌ری ئه‌وه‌لی که‌نداوی هاوپه‌یمانان دژ به عێراق و هه‌بوونی زه‌مینه‌، هه‌ست به‌وه ده‌کات که زه‌مینه‌ بو راپه‌رین له‌ باره‌ و به‌ له‌ به‌ر چاوه‌ گرتنی ئه‌و بانگه‌وازه‌ نامه‌یکی نائاسایی و میژوویی ئاراسته‌ی ته‌واو لایه‌نه‌ به‌رپه‌سه‌کان کرد ، که ئه‌نجامه‌که‌ی بایه‌خ نه‌دانی ئه‌و به‌رپه‌رسانه‌ بوو به‌رامبه‌ر به‌ هه‌لۆیسته‌که‌ی . لێره‌دا پێویسته‌ که ئه‌و نامه‌یه‌ به‌ له‌ به‌ر چاوه‌ گرتنی که‌لتوری ناوچه‌که‌ ده‌قاوده‌ق بخه‌ینه‌ به‌ر خویندنه‌وه :

During the first Gulf War by the allies against Iraq, he realizes that the situation is suitable for an uprising, and through taking his invitation into consideration, he sends an extraordinary and historical letter for all the responsible parties, the result was that they did not take his stand into consideration. It is necessary to read the letter while considering the culture of the area.

historical responsibility towards the oppressed people of Iraq.
And this is a rare opportunity which has never occurred in the
history of Iraq,

بۆیه لیکۆلینهوه له کاره ههنووکهیهکان تهواو پێویستی به ووردبینی و
ووردکارییهوه ههیه، گهر ئهم جوولانهوهیه شکستی هینا لهویدا گهل خوی دهکهوتیه
جوولانهوه بۆ ئهجامدانی ئهوهی پێویسته به پهراویز خستنی تهواو لایهنه
به پرسیهکان. ئیمه پشتیوانی ((پیکهانتی دهولتهتی کاتی)) دهکهن که به
هاوپهیمانییهتی دهبیت، واته گشت لایهنه دیاری کراوهکان کۆ دهکاتهوه و بلیسهی
ئهو ململانییهی که له کات و سات دایه دهکوژینیتهوه، ههمووان پزازی دهکات،
دهرگاکانی پابردوو دادهخات، خوی لادهدات له ههموو ئهگهرهکانی روودانی
شهری ناوخوا، ئاگاداری ...! ئاگاداری ...! له ههر رووداوێکی ناحهز یان وهک
بهسهر هاتی لووبنان.

So dealing with the current duties needs complete care and
exactness, if this movement is to fail, the nation will start by
itself to do what is necessary and that is by boycotting all the
responsible parties. We support 'Establishing a transitional
government' which will be a coalition government, that gathers
all the specified parties and extinguishes the flame of the
conflict that is about to happen, and satisfies all, shuts all the
doors of the past, and avoids all the possibilities of a civil war,
warning...! Warning...! Of all unwanted events or of what
happened to Lebanon.

ئیسلامی مۆحهمدی بنهرهتی، شیعه و سوونی و سیاسیهکان کۆ دهکاتهوه "
زۆری کردن نییه له نابین دا بی گوومان رینومایی له سپیدهوه روون بۆهتهوه"،
ئاگادار بن که ههلسووکهوتتان له چوارچیهی ژیر بیژی راستی و عهقل و
هاوسهنگ بووندا، ریگه خوشکهره بۆ قوناغی دامهزراندنی ((دهولتهتیکی ئازادی
بهریز)) تا به گهل و نهتهوهکهمان ههناسهیهکی ئازاد و سهربهستانه بدات ...،

The basic Muhammad-ist Islam, gathers the Sunnis, Shiites and
the politicians "There is no imposing in religion, the guidance is
clear from the dawn", beware of your behaviours within the
frames of logic, truth, wisdom and balance, this paves the way

to the stage of establishing 'A Free Respectful Government' to let our nation live freely and honorably....,

ئەي برايان و دوستان! لە مەولا بە ئەو کارەتان دەرفەت دەرخسینن لە پێش
گەلەكەتان تا مافی دیاری کردنی رپورەوی ((هەلژاردن و سیاسی)) بە دەست
بئیت، تا لە ناکامی بیرورا جیاوازه سیاسیهکان کەلک وەرگرن، کە دەبیتە هوی
بەرز کردنەوی هوشیاری لە تواناییه شایستهکان بۆ گەشه کردنی مرۆفایهتی، بۆ
گهشتن بە لۆتکهی بەرزی و درهوشانهوه لە لای خوای مەزن، نەک تەنها بۆ
گهشتن بە کاروانی نەتەوه پێشکەوتوو هەکان بەلکو تا ببینه سەرچاوهی پروناکی و
نمونهی باش بۆ سەرکردایهتی و گەورەیی مرۆفایهتی بەگشتی.

Brothers and friends! By doing so, you give your nation an opportunity to get the right of determining its destiny (in its choice and politically), to get benefit from the different political views, which helps to raise awareness in worthy abilities for developing humanity, to reach the pick of highness and luminescence before Almighty God, not only to reach the caravan of the developed nations, but to become a source for light and a good model for leadership and the greatness of humanity in general.

زانای خو پاریزی ژیر و سیاسهتەمداری شارەزا و تیکۆشەر ووتەو ئاکارەکانی
لەیهک دەچن، ئەگەر ووتەیهک بە بی کردار بیت رەتکر او هیه و جیی رازیبون نییه
... ئەوه رۆژی ئیوهیه، رۆژی تاقیکردنەوه گەورەکه، کە تیبدا ئەنجامی فەرمانه
بە حکمەتەکان دەردەکەویت، یان بۆ نزمترین نزمەکان، یان بو بەرزترین
لووتکه. بارودۆخ ئاگادارمان دەکاتەوه کە ئۆمید هاتوو بۆ هینانه سەر تەختی
گەلەكەمان لە ژیر سنیهری [دەولەتییکی راستگویی بی تاوان]، ئەوهش دادوهری
کردنی راستهوخۆیه بۆ دانەوهی مافی هەموو خاوەن مافەکان، پاشه رۆژیش بۆ
خوپاریزانه .

Wise righteous scientists and aware devotee politicians do what they say, if a word is without deed, it is rejected and not accepted...this is your day, the day of the great exam, in which the results of the wise decisions will appear, either to the lowest level, or to the highest level. The situation notifies us that hope

has come for giving power to our nation under the shade of (A Truthful Infallible Government), and this is the direct justice to return the rights to all those who have rights, the future is guaranteed for the righteous people.

داوا له گهله خۆر اگره بریندار مکهمان دهکهین که روئی بنهرتی خوئی له بیر نهکات بو دستگرتن به پهتی بههیزی خواوه ، بو یهک بوون و هووشیاری له سه رینگای راستی و پابهنبوون به دینی پاکی خواوه ، تا به ووشهکانی : راستی بچسپیندریت و پووچیهاکان بسرینیتهوه و پاکتاوی ستهم و گهندهلی له چوار چیهوی عیراقی چهسپاودا بکات له باکوور و باشوور مکهی .

We ask our resistant injured nation not to forget its basic role in holding to God's way, to unity and awareness on the right way and binding to God's pure religion, to establish the truth and eradicate the false, tyranny and corruption within the stabilized Iraq both in the north and south.

ئهم بانگهوازی خویمان له سه ر هویی ئاراستهی ئهوانه دهکهین که پاکی و مروقیهتیا ن لا گرینگه ، وولامی ئه ری به ئهم بانگهواز همان بدهنهوه و به تهواویی هیزیا نهوه پشتگیری لهو مافه سرووشتیانه بکهن ؛ مافی بریاردان له چاره ی خو نووسین ، مافی ئازادیی و مروقیهتی و مافی دادپهروهریی خواپی . گهلی عیراقی ئازاد سه ربهرز دهبیت له بهرامبه ر بهرپر سیاریهتیهکی ههستیار له پیش کومه لگهی گهوه ی مروقیهتی دا ، به ملکه چی و بهندا یهتیهوه له خوا ی مهزن دهپارینیهوه که سه رمان بخات به سه ر خستنیکی سه ر بهرزانه ، وه رینگه مان بو بکاتهوه به پروونی .

We send our invitation to all who care about purity and humanity on earth, to say 'yes' to our invitation, and fully support these natural rights; the right of self-determination, the right to freedom of humanity, and the right to God's justice. The people of the free Iraq will be honourable towards a sensitive responsibility before the great human society. Humbly and as a worshiper, we pray that May God succeed us in an honourable way, and guide us through the way.

"ئه گهر خوا سه ر خهن خواش سه رتان دهخات وه پییهکانتان جیگیر دهکات"

ئاشتی و لیبوردهیی و سەر کهوتووویی خواتان له سەر بیت

'If you succeed God, God succeeds you and establishes you'

God's peace, forgiveness and success be with you

1.11.1990

The Reminder of God, Mahdi

پاشماوهی خوا مههدی

له دواى راگه‌پاندنى ئەو داخوازیه و هه‌لۆیستی ئەو لایه‌نانه ، خوی له گه‌ل چهند هاورێکی به مهبه‌ستی راپه‌راندنى خه‌لك دژ به حكومه‌تى به‌عس گه‌رانه‌وه بو رانیه . به هه‌لسانگاندنى كات و له بهر چاو گرتنى زه‌مینه‌ی راپه‌رین له كاتى گونجاو كه ۱۹۹۱/۳/۵ بوو هاته ئاراهه ، كه شه‌ویك پێشتر به ئاماده كردنى ووتار به ده‌نگی خۆی بو راپه‌راندن خه‌لك و ته‌نجیل كردنى به یارمه‌تى هاورێكانى ، كه به‌یان‌یه‌كه‌ی هاورێكانى شریته‌كانیان له چهند مزگه‌وتیكى ده‌ست‌نیشان كراو دا به كه‌لك وهرگرتن له موكه‌بیره‌ی مزگه‌وته‌كان بو خه‌لك گرت و خویشى به وتار دان له مزگه‌وتی گه‌وره‌ی رانیه به ئاشكرا خه‌لكی بو راپه‌رین هاندا . كه ئه‌نجامه‌كه‌ی بوو به راپه‌راندنى خه‌لك دژ به حكومه‌تى به‌عس له رانیه ، و دهر كردن و كوئنترول و ده‌ست گرتنى خه‌لك به سهر باره‌گاكانى به‌عس له‌و ناوچه‌یه .

After declaring this request and the parties' stand on the issue, he with some of his friends returned to Ranya City in order to encourage people to revolt against the Ba'ath's government. Through evaluating the time and place of the uprising in its due time on 5.03.1991 it happened. A night before the uprising, he recorded some speeches to be played in the mosques through the megaphones next morning with the help of some of his friends, who they did so, and he himself made a public speech on the same day in the Great mosque of Ranya encouraging people to start the uprising. The result was that the people of

Ranya started the uprising against the Ba'athies, and got control over the Ba'ath's offices and the area completely.

ئیمامی مه‌هدی له‌گه‌ڵ هاورێکانی باره‌گای خۆیان له‌ قایم‌مۆقامیه‌تی رانیهدا کرده‌وه، که له‌و ناوچه‌یه‌ سه‌ره‌کێترین شۆینی ده‌سه‌لاتی فه‌رمانفرمایی به‌عه‌سیه‌کان بوو . وه‌هه‌تا دوایش هه‌ر له‌وی مانه‌وه .

After the uprising, Imam Mahdi and his friends opened their office in the building of District Raniya Office, which was the most powerful office of the Ba'ath before, and they stayed there later on as well.

ئهم راپه‌رینه مه‌زنه له‌ کاتی‌کدا روو ده‌دات که هه‌یچ جو‌ره جو‌له یه‌ک له‌ لایه‌ن حه‌یزه‌ کوردیه‌کانه‌وه رووینه‌دا ، و به‌ ماوه‌ی چه‌ند روژ دواتر له‌ راپه‌رینه‌که به‌ هه‌یزی سه‌ربازییه‌وه له‌ شاخه‌و هاتنه‌وه ناو خه‌ڵک . راپه‌رینه‌که‌ی رانیه‌ بوو به‌ ده‌روازه‌یه‌ک بوو سه‌ر هه‌ڵدانی گه‌شتی له‌ کوردستان و باشور له‌ دژی به‌عه‌س ، که گه‌لی کورد له‌ کوردستانه‌که‌ی له‌ سایه‌ی ئه‌و راپه‌رینه‌ له‌ سالی ٩١ توانی هه‌ناسیکی ئازاد هه‌ڵکێشی تا‌کو به‌ یه‌که‌جاری له‌ سالی ٢٠٠٣ له‌ سه‌ر ده‌ستی هاوره‌یمانه‌ن کوتایی به‌ ژیا‌نی دیکتاتوریه‌تی به‌عه‌س له‌ عه‌راقدا هه‌یندرا .

This great uprising happened in a time that no movement was done by the Kurdish parties, some days after the uprising they with their armed forces came down from the mountains into the cities. The uprising in Ranya city was a start for an uprising in all cities and towns both in Kurdistan and in the south of Iraq against the Ba'ath. Thanks to the 1991 uprising the Kurdish people was able to live freely, until in 2003 the allied forces put an end to the dictatorship of Ba'ath in Iraq.

جێگرتن و نه‌شته‌جی بوون له‌ رانیه‌ بو ئیمام مه‌هدی ده‌رفه‌تیک بو که به‌توانی‌ت به‌ راشکاوی به‌رنامه‌ی خۆی بلا‌و بکاته‌وه و ده‌ست بکاته‌ روونکردنه‌وه و شه‌یکردنه‌وه‌ی ئه‌و بانگه‌وازه له‌ ناو خه‌ڵکدا ، و باره‌گاکه‌ی ببی‌ت به‌ شۆینی‌ک بو راگه‌یاندن و دانیه‌ستن و گه‌فتگو به‌ زانیاری‌دان به‌ خه‌ڵکانیک له‌ گوشه‌ و کنار که روژانه به‌و مه‌به‌سته روویان له‌وی ده‌کرد ، هه‌ر وه‌ها هه‌ول‌دان بو ئاموژگاری و ره‌نومه‌ی پارتیه‌ سیاسیه‌کان و ره‌وانه‌ کردنی نامه‌ و راگه‌یانندی بانگه‌وازی خۆ بو

شۆینانی دیکه و بهرگری له شهري ناوخۆ و هتد که به خویندنهوهی کلمات الله
هموی بهرچاو دهکریت .

Settling down in Ranya was an opportunity for Imam Mahdi to spread his program publicly, and start explaining and analyzing this invitation among people, and his office became a place for announcement, meetings and discussions and providing information for the people who came there from various places for this purpose, and also trying to advice and guide the political parties, sending letters and announcing his invitation in and for other places, standing against civil wars...etc, through reading 'Words of God' one realizes all these.

دمارگرژی و توند و تیژی و فتوا دان به کوشتن له لایهن ئیسلامیهکانی ناوخۆ و
دهروهه و ههولدان بو تیرور کردن و کوشتنی که ههمو جار پوچهل دهکرایهوه ،
بو نمونه هیرش کردنه سهه بارهگاکی له لایهن حیزبی ئیسلامی به سهه
کردایهتی عهلی باپیر و دهست به سهه کردنی سههده مؤستهفا و گواستهوهی بو
سجنیک له سنوری نیوان ئیران و کوردستان به مهبهستی تهحویل دانی به
کوماری ئیسلامی ئیران که به ئاگادار بوونهوهی یهکیهتی نیشتمانی کوردستان به
سههکردایهتی جهلال تالهبانی و گهمارۆ دانی بارهگاکی ئیسلامیهکان له لایهن
هیزی سههبازی یهکیهتییهوه که بوو به هوی ئازاد بونی لهو قوناغه دا .

Fundamentalism and violence attempts and giving legal opinions to kill Imam Mahdi by the internal Islamic groups all had been in vain. For example, 'The Islamic Movement Party' under the leadership of Ali Bapir (currently leader of Islamic Komal) attacked Imam Mahdi's office and captured Imam Mahdi and transferred him to a prison between Kurdistan and Iran to hand him to the Islamic Republic of Iran, then The Patriotic Union of Kurdistan under the leadership of Jalal Talabani surrounded the Islamic Movements' offices and obliged them to free Imam Mahdi.

گرژی و توند و تیژی ئیسلامیهکان و ناکوکهکانی له گهل ئهو بانگهوازه و
ههولدان بوو له ناو بردنی ، ئهو کاته پهرهی سههده که ئیمام مههدی به ئاراسته

پەرلەمانی ھەریم و داواکاری بو ریکخستن و کۆبونەویک بە کردنی نامەیک بو ھاوکاری میدیا و پەیمانیری ئازاد و بە ھەبوونی نوینەر لە ھەموو لایەنە ئاینیەکان لە زانای ئیسلامی و مەسیحی و یەھودی و ... و نوینەری لایەنە سیاسییەکان و بانگھێشت کردنی نوینەر لە قوم و واتیکان بو دانیشتن لە سەر لیکدانەو و ھەلسەنگاندنی ئەو بانگەوازە .

The violence and conflict of the Islamists against this invitation and attempting to vanish it, greatly started when Imam Mahdi sent a letter to the Parliament of Kurdistan Region, asking the parliament to hold a World Conference for discussing his invitation, with the presence of free media and representatives of all religions, including Islamic, Christian, Jewish, and other religions, scholars, and representatives of all political parties, and religious representative in Qum (in Iran) and Vatican.

ئەم پەرەسەندنە توندو تیزیە ، ناکۆکەکانی ئەو بانگەوازیە ھاندا بو کوشتنی سەید مۆستافا ھەر وەک خۆی لە کلماتی اللہ شەھید بوونی خوشی بە سونەتییکی خوایی ناوی لیدەبات ، ئەو بو کە بە بانگھێشت کردنی بو ھولیر لە لایەن کۆمەلێکی ئیسلامی نەناسراو بو دانیشتن لە سەر ئەو بانگەوازیە ، کە خۆی لە گەل چوار کەس لە ھاوڕیکانی بە ناوەکانی رەسوول ، عەبدولرحمان ، ئەندازیار عەلی و دوکتور مەنسور بەرەو ھولیر ئەچن ، ئەو بو کە خۆی و چوار ھاوڕیکە لە تەئریخی ١٩٩٢/١٠/٢ لە ھولیر تیروور دەکرین .

The increase of this violence, led the rejecters of this invitation to kill Sayid Mustafa, as he calls his martyrdom as a Devine Tradition in 'Words of God'. He was called to Erbil City by an unknown Islamist group for discussing his invitation, and then he with four of his friends, namely; Mr Rasool, Mr Abdul Rahman, Mr Ali and Dr. Mansoor, went to Erbil City. On the night of 2.10.1992, he and his four friends were murdered in Erbil.

ھەر وەک پێشتر باسم کرد ئیمام مەھدی چۆنیەتی بە سەرھات لەم سەفەرە و ئامانجی ئەو سەفەرە وەک سونەتییکی خوایی ناوی لی دەبات کە لە کلیمات اللہ بە وردی لە ناو ئیلامەکاندا ئاماژە پی کر او ، بو نمونە

As mentioned before, Imam Mahdi considers this trip and the aim of the trip as God's Tradition all these are mentioned in 'Words of God', as follows:

وهک: « صفاء 1992 » ، له ئیلهامیکی دیکه : « وفداه بذبح عظیم » واته: فیدا بوو بو قوربانیکی گهوره (ل ۵۵) ، « در رابطه با انسانیت مدار آویخته شد » واته: له پیناو مروقایهتیدا له دار درا (ل ۷۴) ، « یتسنی له باربیل الکبری >> ۱۹۹۰/۸/۲۸ واته: نهوه ههله دهسورئ بوئ له ههولیر گهوره (ل ۷۴) (جیگهی ئاماژهیه که به زمانهکانی دیکهش ئیلهام دابهزیوه به لام لهم قوناخهدا تهنها بهشی عهره بیهکهی دانراوه وه دانانی نهو رسته فارسیهش لیرهدا سرنج راکیشه) ، [انی اسکنک الموت (1) الا الموت (2) فسقناه الی بلد المیت (3)] - بهراستی تو به مردن ساکن دهکهم -1- تهنها به مردن -2- نهومان بو شوینی مردوان (گورستان) رهوانه کرد - تهئریخی ئیلهامهکان به تهرتیب : (1) 1990/7/17 ؛ (2) 1990/7/28 ؛ (3) 1991 /5/7

“Purity 1992”, “And he sacrificed with a great sacrificing” (p:55), “(For the sake of humanity , he was hanged” (p:74), “It will happen to him in the Great Erbil” (P: 74), (i.e. the inspirations has been sent in other languages but in this time it is only available in Arabic. And availability of one sentence in Farsi is considerable.) “I will dwell you with death (1) Only death (2) We sent him to a dead city (graveyard) (3)”. Date of the inspirations: [(1) 17.7.1990, (2) 28.7.1990, (3) 7.5.1991]

ههر وهک سهید مؤستهفا به ئیلهام له کلمات الله باس له مردنی خوی دهکات به ههمان شیوهش ئیلهامی زور ههیه که ئاماژه به زیندوو بوونهوهی دهکات که لیره چهند نمونهیک دهخهینه بهر چاوو وهک :

As Sayid Mustafa talks about his death in 'Words of God' through the inspirations, he also talks about his resurrection. Here are some examples:

« الحمد لله الذي ما احببتني و اجملنتني من الناس » 13/2/1990 - سوپاس بو خودايک که زيندوم دهکاتهوه و (له نيو بونهوردا) رازاوه م دهکا - « احببتني و اجملنتني به » - زيندوم دهکاتهوه وه رازوه بهو بونهوه - ... (« لا المولود بعد الفوت » ، مصطفى سيأتي) 9/2/1992 - له دواي مردن لهدايک بوني تر نبيه ، بهلام موستهفا ديتهوه .

“Praise be to God who will resurrect me and will make me beautiful among people” (13.2.1990), “He resurrects me and makes me beautiful by it”...”There is no birth after death, but Mustafa will return” (inspired on 9.2.1992)

>> الله (يشهد) يرید المهدي (9) ليصغر قبل المشرق و المغرب بعد تكامل امورهم يآن المهدي (10) اللهم اني اسالك الحياه ، يحيي المهدي (11) مسيرتك لاحياه جندي (12) << تهئريخ نهلهام : (9) 30/2/1990 ؛ (10) 10/2/1990 ؛ (11) 13/2/1990 ؛ (12) 18/2/1990 ؛ { ل 196 بهشي 1 } ؛ واته : خوا (شايهتي دهديات) مهدي دهويت (9) له دواي شيرزه بووني پوزههلات و پوزئاوا و به ناماده بووني زهمينه مهدي دهگريتهوه (10) خودايا داواي ژيانت لي دهكهم ، مهدي زيندو دهبيتهوه (11) ريبازي تو ژياني سهربازيک نبيه (12) .

“God (witnesses) He wants Mahdi(9) Let the east and west be belittled after finishing their works Mahdi comes(10) O God I ask You life, Muhdi will resurrect(11) Your way is not a soldier’s life(12), date of the inspirations: (9)30.2.1990, (10)10.2.1990, (11)13.2.1990, (12)18.2.1990. (p:196)

نامانجهگاني نهم کتبه :

راست و نوئ کردنه وهی بیرو را ، لابردنی بیدعه و لادانهکان له نائینی خوا دا ، بهکیهتی و بهگرتنهوهی تهواو و گشتی ، ناشتیکی همیشی جیهانی ، دادگری راستهقینه و پیشکوتو ، و گیشتن به بهختهوهی هره مهزن و تکا کراو .

THE AIM OF THIS BOOK:

Correcting and renewing faith, removing heresies and corruptions from the God’s religion, the complete inclusive unity, and the international permanent peace, and the real

justice and development, and reaching to the greatest desired bliss.

له کۆتاییدا چەند نموونەیک لە ئیلهامەکانی کلیمات الاهی بەشی یەکمەم دیننەوه که خۆی وەک بەرنامە و پرۆگرامێک دەناسینیت و هەر وەها پێناسەیک لە بە دیهاتی دەسەلاتی سروشتی بو ئەم بانگەوازه دهکات به ئاماده بوونی زەمینە لە روی جوغرافیای ناوچە و جیهان بەگشتی ، بۆ پرۆخسانی ئەو دەسەلاتە سروشتیە ؛

Finally, we take some inspirations from ‘Words of God -1’ which identify the book as a program and a way, and talk about the natural power that this invitation will gain when the situation is ready in the area and the world in general.

اللهم انى اسالك العناية و العدل انما الاصل فى العناية العدل (ل ٦٢)

خوايه داواى لوتف و بهزەبیت لى دەکمە که بنه‌ماى عدالەت له بەزبیدایه

“O God I ask from You taking-care and justice, truly the origin of taking-care is justice” (p:62)

ان لا اهتم الا بالقلب ، دوره دور الحياة ، دوره دور المرأت (٢) ١٨/٩/١٩٩١

گرنگی به هیچ نادەم بێجگە بە دل، دەوری ئەو دەوری ژیانە ، دەوری ئەو دەوری ژنانە

“I am only concerned with heart, its role is the role of life, and its role is the role of women” (p: 18.9.1991)

يا بنى اسرائيل اذكروا نعمتى التى انعمت عليكم ، ١٩٨٩/٩/١ هذه النعمة لبنى اسرائيل و الكورد و العرب و العجم (ل ١٠٨)

ئەى رۆلەکانی ئیسرائیل ئەو نێعمەتەى بە بێر بیننەوه که بە سەرتانم رژاندوو ، ئەمە ئەو نێعمەتەیه بۆ ئیسرائیلیه‌کان و کورد و عەرەب و ...

“O children of Israel remember the gifts I have given you” (1.9.1989) this is a gift for the Children of Israel and the Kurds, the Arabs, and others. (p:108)

ترجف الارض و ناس (١) عام ١٤٠٨ (ل١١٠)

دهلهرزيت زهمين و خهلك (زهوى به بهلا و بومهلهرزه و خهلك به زولم و فيتنه
و ...

“The earth and people will shake” (p:110) [the earth with
disasters and earthquakes, and people with oppression and
disorder...

هو الله باردك يا ، روسيا (ل٩١)

ئهوه خوايه ساردكهروهوى توئهى ، روسيا

“He is God who cools you oh, Russia” (p:91)

اللهم انى اسالك الحياة الاريترية (١٥) (٢٨/٣/١٩٩٠)

خوايه داواى ژيانى ئهريترييت لى دهكم

“O God I ask you to give life to Eritrean” (28.3.1990)

اسأل بمحافضة السلام فى سودان (٨) ٧ رمضان ١٤٠٩ (ل٤٦)

داواكرا به پاراستنى ئاشتى و ئاسايش له سودان

“I am asked to keep peace in Sudan” (7 Ramadhan 1409 A.H.)
(p:46)

جغرافيا وسطى العربية (٢) ازمة الاوربية (٣) (٢) (٢٠/١٠/١٩٨٩)، (٣)
١٩٨٩/١٠/٢٨ (ل١٦٠)

جوگرافياى ناوهراستى عهههه ، قهيرانى ئهوروپا

“Central Arabian geography (2) European crisis (3)
[(2)20.10.1989, (3)28.10.1989] (p:160)

هزيمة صدام صبر رحيم (١٢) راس السنة ١٤١١ (ل٥٧)

له ناوچوونى سههههه سههههه

“Saddam’s defeat is God’s patience”

اللهم انى اسالك اسقاط حكم بغداد (١٢) انشاءالله سقوط مصير حكم بغداد (١٣)
(١٢) ١٩٩٠/٩/١٨، (١٣) ١٩٩٠/٩/١٨ (ل ١٤٧)

خوايه رووخانى دهسه لآتى به غدادت لیداوا دهکهم ، به یار مهنتی خوا ویستی
رووخانى دهسه لآتى به غداده

“O God I ask you the collapse of Baghdad’s rule (12) God willing, the collapse of the destiny of Baghdad’s rule (13)
[(12)18.9.1990, (13)18.9.1990] (p:147)

هاجموا بغداد طائراتها (٢٠) (ل ١١٨)

هیرش دهبنه سهر به غداد به تهیار مکانیانوه

Baghdad with its aircrafts will be attacked. (p:118)

اللهم انى اسالك عليه من سيطره (٧) ضربة الامريكى ، تحذيركم يعنى سيطره
(٨) الهى ايمن المؤخره (٩) (٧) ١٩٩٠/٣/٢٦، (٨) ١٩٩٠/٣/٢٦، (٩)
١٩٩٠/٩/٨ . (ل ٨١)

خوايه داواى زالبونيت لیدهکهم به سهریدا. لیدانى ئهمريكى، ئاگادار بن يانى
زالبون . خوايه دهکريت پاشکوى ههبيت (لیدانتيكى تر له کاتيکى تردا)؟

“O God I ask control over it(7) The American strike, warning you means control(8) O God could it have a last part (another strike in another time)?

المدينه فى البصرة (٩) نصرة (١٠) لاول مرة (١١) القوة مستهلكه مدمرة (١٤)
(٩) ١٩٩٠/٨/٨، (١٠) ١٩٩١/١٢/٢، (١١) ١٩٩١/٣/٢٩، (١٤) ١٤٠٩ /١/٧ (ل ٨٣)

شاريکه له بهسره . سهرکهوتن . بو يهکهم جار . هيزيکى پهککهوتوى ويرانکهر

“A city in Basra (9) Success (10) For the first time (11) A consumed destructive force (14) [(9)8.8.1990, (10)2.12.1991, (11)29.3.1991, (14)7 of 1st Rabih 1049 A.H.] (p:83)

استمرار امريكا يتواجه (٢) الهى متى تكون الضجة ؟ (٣) بارجة (٤) فلوجه (٥)
مئيدوا النتيجة (٦) (٢) ١٩٩٠/٩/١٤، (٣) ١٩٩٠/٩/١٨، (٤) ١٩٩٠/٢/٢٦،
(٥) ٥ آذار ١٩٩١، (٦) ١٩٩١/٣/١٢ . (ل ١٢٢)

بهدوام بوونى رووبهروو بوونهى ئامريكا . خوايا كهى هاوار كه دهبيت ؟ .
كهشتى شهر كمر [و] . فلوجهيه . هاتنه ناراي ئه نجامه كهى

America continually faces (2) My God when there will be the
uproar (3) Warship (4) Fallujah (5) Affirming the result.
[(2)14.10.1990, (3)18.9.1990, (4)26.2.1990, (5)5.3.1991,
(6)12.3.1991] (p:122)

ليست للعراق الكلمة الاخيرة، ليلي و ليله الباردا (١٥) ١٩٩١/١/٢٥ (ل ١٩١)
بو عيراق وشهيكتر نبيه ، شهوى من و شهوى ئهو سارده

Iraq does not have its last word, my night and its night is cold.
[25.1.1991] (p:191)

اللهم انى اسالك القيام لاسقاط حكومة و نظم (نصب) شيطان (١٢) ١٩٩٠/٢/٤ .
(ل ٤٨)

خوايا بو روخانى دهسه لاتو بيكهاتى (دانراوى) شهيتان داواى راپهرينت لى
ئهكهم

O God I ask you an uprising for collapsing the rule and system
(statue) of Satan. [4.2.1990] (p:48)

اورديبهشت (٦) عطار روزفيلت (٨) (٦) ١٤٠٩/رجب/٢٠، (٨) ١٩٩٠/١/١٧ .
(ل ١١٥)

مانگى گولان . بونى عهتر له روزفيلتهوه

[ئيشارهيه له رزگارى كوردستان و ناوچه به دهست تيومردان ئهمريكا دژ به
عيراق له شهري كنداو]

April(6) Roosevelt's perfume(8) [(6)20 of Rajab 1409A.H.,
(8)17.1.1990] (p:115)

[It refers to liberating Kurdistan and Iraq through participating America in Gulf War]

سيعافيان الكردستان (١٠) سيحالفان كردستان (١٤) (١٠) ١٩٩١/٤/٨ ، (١٤) ١٩٩١/٤/٢٤ . (ل ٥٤)

بهره‌مکت دانی دوو لایهن بو کوردستان . سهر خستنی کوردستان له لایهن دوو هلوپه‌یمان

The two will save Kurdistan (10) The two will be the allies of Kurdistan (14) [(10) 8.4.1991, (14)24.4.1991] (p:54)

لا حقوق و لا غنى بغداد (٤) انتم كاكراد (١٠) ١٩٨٩/٩/١٠ . (ل ١٤٧)

هیچ ماف و به‌هره‌یهک لای بغداده‌وه نییه. بو ئیوه وهک کورد

There are no rights and no riches from Baghdad(4) For you as Kurds. [10.9.1989] (p:147)

اننا كويت فى انحاء العراق (٦) ١٩٩١/٣/٦ . (ل ٢٠٧)

بهراستی ئیمه کویتیکین له گوشه‌ی عیراق دا

Truly we are Kuwait around the Iraq.(6) [6.3.1991]. (p:207)

شاحنات العربیه اختلت اخواتها (٥) ١٩٩٠/١/٣ . (ل ١١٧)

کەشتیه شه‌ر که‌ر مەکانی عه‌رهب له براکانی خویان دده‌ن

The Arab warships occupy each other. (5) [3.1.1990] (p:117)

الوضع فى المملكة عبأ ديناميت ، مملكة العربيه السعوديه (١٦) ١٩٩٠/١/٢٣ . (ل ١٥٧)

بارودوخ له شانشینه‌که وهکو داگرتتی باروته ، شانشینى عه‌رهبستانى سعودى

The situation in the kingdom is mobilizing dynamite, Saudi Arabia Kingdom (16) [23.1.1990] (p:157)

لكل طواف (طوائف) الجامعة البشرية (٢) بعثة سوريا (٣) عملية عسكرية برية
(٤) سهرا للنقصة (للنكسة) ختاماً للجمهورية (٧) (٢) (١٢/٧/١٩٩٠)، (٣)
١٩٩١/١/١٧، (٤) (١/٢٦/١٩٩١)، (٥) (٢/٢/١٩٩١). (ل ١٦١)

بو ههموو لاینهکان ، لاینهکانی کۆمه‌لگای به‌شهری . [ههستان] / په‌یامی سوریا .
به شیوه‌ی هیزی سهربازی زهمینی . شادیگیران بو (تیک‌شکان) کۆتایی
کومار هکویه .

For all sides (tribes), the human society (2) Mission of Syria(3)
An armed campaign through the ground(4) Staying up for the
deficiency (setback) is an end of the Republic(7)

و آیات الله هم یكذبون (١٩) [ما لكم كيف تحكمون] ؟ (٢٠) ایها الايرانيون
(٢١) (١٩) (٤/١١/١٩٩٠)، (٢٠) (١٩/١٢/١٩٩٠)، (٢١) . (ل ١٢٦)

و درۆ به‌ستنیان به‌ه‌لگه‌کانی خواوه . [ئەو بریار دانەتان له چیه ؟] . ئەمی
نێرانیه‌کان

And they falsify the God's evidences (19) What is up with you,
how do you judge? (20) You the Iranians(21) [(19)4.11.1990,
(20)19.12.1990] (p:126)

طهران ما ترجع (٩) (١٣/٥/١٩٩١) . (ل ١٢٩)

تاران گه‌ر اننه‌وه‌ی بو نییه [مه‌به‌ستی پاشه‌کشێ نه‌کردنی له بریار دانیه‌تی]

Tehran will not withdraw. (9)[13.5.1991] (p:129) [It means Iran
will not withdraw from its decisions]

مکروا و مکرا الله (٤) ١٤٠٨ . (ل ٨٦)

ئەوان فیل دەکەن خواش فیلەکانیان پوچەل دەکاتەوه

They plan to cheat and God has a plan for them (4) [1408A.H.]
(p:86)

طائرة اسرائيلية تحمل رؤسا نوويه (١١) (٥/٦/١٩٩٠) . (ل ١٦١)

An Israeli aircraft will load atomic bombs. (11)[5.6.1990] (p: 161)

الضرب (الرد) الاسرائیلی (۱۵) ان قوات الجیش الاسرائیلی (۱۶) خرت به اعناق ابلی (۱۷) (۱۵) ۱۹۹۰/۵/۶ ، (۱۶) ۱۹۹۰/۵/۲۴ ، (۱۷) ۱۹۹۰/۶/۴ . (ل ۱۶۲)

لیدان یان ہیرش (دیفاع) اسرائیلی . بہر اسی ہیزمکانی سوپای اسرائیلی .
دہیخاتہخوارہوہ [نیشارہت بہ]ملی و شتر (کہ ئہوش باس لہ روونکر دنہوہی
وتہیکی پیغہمبہری ئیسلامہ لہ سہر تہقینہوہیکی گہورہ لہ کہنداو و دہرکہوتنی
ئاسہوارہکھی لہ بہسرہ]

The strike (the reaction) of Israel (15) Truly the forces of Israel army (16) Make it fall down with the neck of my camel (17) [(15)6.5.1990, (16)24.5.1990, (17)4.6.1990] (p:162) (This explains prophet Muhammad's saying about a big explosion in the Gulf and appearing its effects in Basra.)

اما اسرائیل فقد اصبحت مع امریکا مع المدفعی التمام (۳۸) ۱۹۹۰/۷/۱۶ . (ل ۱۹۸)

بہلام ئیسرائیل لہگہئل ئہمریکا خویان پرچہک دہکمن بہ تہواوی.

But Israel with America arm themselves completely. (38) [16.7.1990] (p:198)